Naciones Unidas A/C.4/71/SR.22



Distr. general 20 de enero de 2017 Español Original: inglés

Comisión Política Especial y de Descolonización (Cuarta Comisión)

Acta resumida de la 22ª sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el jueves 3 de noviembre de 2016, a las 10.00 horas

Presidente:Sr. Maleki (Vicepresidente)(República Islámica del Irán)más tarde:Sr. Drobnjak (Presidente)(Croacia)

Sumario

Tema 49 del programa: Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (*continuación*)

La presente acta está sujeta a correcciones. Dichas correcciones deberán enviarse lo antes posible, con la firma de un miembro de la delegación interesada, al Jefe de la Sección de Gestión de Documentos (dms@un.org), e incorporarse en un ejemplar del acta.

Las actas corregidas volverán a publicarse electrónicamente en el Sistema de Archivo de Documentos de las Naciones Unidas (http://documents.un.org/).





En ausencia del Sr. Drobnjak (Croacia), el Sr. Maleki (República Islámica del Irán), Vicepresidente, ocupa la Presidencia.

Se declara abierta la sesión a las 10.10 horas.

Tema 49 del programa: Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (continuación) (A/71/13, A/71/335, A/71/340, A/71/343 y A/71/350)

- 1. El Sr. Zehnder (Suiza) dice que la delegación de Suiza, preocupada por las reiteradas violaciones del derecho internacional humanitario y el derecho internacional de los derechos humanos cometidas en el contexto del conflicto israelo-palestino, insta a una mayor protección y rendición de cuentas. Todas las partes en conflicto están obligadas a garantizar el tránsito rápido y sin trabas del socorro humanitario para los civiles que lo necesiten.
- El riesgo de que las personas aisladas y en dificultades se radicalicen o decidan huir de su desesperada situación es alto, dado el continuo deterioro de la seguridad y de la situación política y socioeconómica de la región. Es por tanto de vital importancia que el Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (OOPS) siga desempeñando un papel estabilizador, manteniendo sus servicios a un nivel suficiente. Durante el último decenio, el OOPS ha carecido repetidamente de fondos suficientes, lo que ha agotado sus mecanismos de corto plazo y ha limitado la capacidad del Organismo para prestar servicios de calidad a los refugiados de Palestina. El OOPS depende casi por completo de las contribuciones voluntarias, que no se mantienen a la par con el creciente número de refugiados ni con las necesidades, cada vez mayores, de la región. En este sentido, el orador alienta a que se emprendan iniciativas para garantizar la financiación suficiente, previsible y sostenida del Organismo durante todo su mandato. Entre otras cosas, se pueden mantener consultas con los Estados Miembros, las instituciones financieras internacionales y los interesados de las Naciones Unidas, con miras a conseguir un mayor apoyo. El apoyo puede brindarse en forma de contribuciones voluntarias y de cuotas.

- 3. Suiza seguirá apoyando las reformas del OOPS, en especial su estrategia de movilización de recursos y la aplicación sistemática de su marco de protección. El Gobierno suizo está dispuesto a participar en un proceso de consultas a más largo plazo sobre la estructura de financiación del Organismo, al objeto de garantizar una asistencia y una protección adecuadas a los refugiados de Palestina. Suiza se compromete también a apoyar los esfuerzos del OOPS por promover el respeto de los derechos de los refugiados de Palestina hasta que se llegue a una solución negociada y duradera.
- 4. El Sr. AlJarallah (Kuwait) dice que su delegación valora enormemente los esfuerzos del OOPS, pero expresa preocupación por que el continuo déficit de financiación pueda limitar la capacidad del Organismo para prestar servicios en el cumplimiento de su mandato. El orador destaca la necesidad de encontrar nuevas vías para que el presupuesto ordinario de las Naciones Unidas pueda cubrir el aumento de los costos del Organismo. El déficit de financiación supone una carga especial para los países en los que se llevan a cabo las operaciones del OOPS.
- En el informe del Comisionado General del Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (A/71/13) se describe con detalle el sufrimiento de los refugiados de consecuencia del control que ejerce la ocupación de Israel en todos los aspectos de sus vidas. Kuwait reitera su llamamiento a la comunidad internacional para que presione a Israel, la Potencia ocupante, a fin de que cumpla las resoluciones internacionales y ponga fin a la destrucción sistemática de las infraestructuras de Palestina y a las continuas violaciones de los derechos humanos más básicos. El orador insta además a la comunidad internacional a que aplique las resoluciones pertinentes, en particular el párrafo 11 de la resolución 194 (III) de la Asamblea General, que consagra el derecho de retorno de los refugiados de Palestina. La alternativa es poner a los jóvenes palestinos, que han perdido toda esperanza de una vida digna, en riesgo de ser reclutados por organizaciones terroristas.
- A lo largo de los años, Kuwait ha contribuido con más de 169 millones de dólares a la labor del OOPS.
 Más recientemente, ha realizado una donación

de emergencia de 15 millones de dólares para garantizar la permanencia en la escuela de unos 500.000 estudiantes palestinos. En los últimos cuatro años. Kuwait ha destinado también 50 millones de dólares en apoyo a los refugiados palestinos en la República Árabe Siria. En 2009, aportó 24 millones de dólares después de que Israel, la Potencia ocupante, destruyera unas 36 escuelas del OOPS en Gaza. El orador se complace en reiterar la promesa de Kuwait de aportar 200 millones de dólares en los siguientes tres años que realizó en 2014 en la Conferencia Internacional de El Cairo sobre Palestina y la Reconstrucción de Gaza. Como miembro de la Comisión Asesora del OOPS, Kuwait seguirá realizando su contribución anual voluntaria, que desde 2011 aumentó a 2 millones de dólares.

- 7. El Sr. Zaayman (Sudáfrica) señala que el Gobierno de Sudáfrica ha contribuido con 218.812 dólares a la labor del OOPS, el cual, como muestra del compromiso de la comunidad internacional, ha impartido educación a más de 500.000 niños, ha atendido más de 9,1 millones de consultas de atención primaria de la salud y ha proporcionado asistencia mediante la red de protección social a 290.000 personas en el último año, además de construir o rehabilitar más de 36.000 viviendas.
- A pesar de ello, la situación especialmente grave de la Franja de Gaza hace imprescindible el hecho de que la comunidad internacional siga prestando apoyo financiero al Organismo. Sudáfrica seguirá brindando apoyo financiero al pueblo palestino a través del Fondo de la India, el Brasil y Sudáfrica para el alivio de la pobreza y el hambre y, en cooperación con las autoridades palestinas y otras organizaciones internacionales, apoyará proyectos en Nablus y Gaza. En Nablus, el Gobierno sudafricano está participando en un proyecto que, una vez en funcionamiento, ofrecerá actividades, especialmente de formación profesional, para adultos con discapacidad. Y en Gaza, el Fondo de la India, el Brasil y Sudáfrica para el alivio de la pobreza y el hambre ha brindado apoyo para rehabilitar el Centro Hospitalario y Cultural de la Sociedad Palestina de la Media Luna Roja en la Franja de Gaza.
- 9. Para reactivar la economía de Gaza, que está orientada al comercio y depende de la ayuda, es fundamental levantar el bloqueo. A Sudáfrica le

- preocupan especialmente los efectos del bloqueo costero en la industria pesquera, que ofrece posibilidades de creación de empleo y de crecimiento económico. Como se concluye en el informe del Grupo de Trabajo sobre la Financiación del OOPS, corresponde a la comunidad internacional resolver los problemas que en el plano humanitario sufren los refugiados de Palestina. En este sentido, poner fin a los 50 años de ocupación ilegal de Palestina debe ser una prioridad. La comunidad internacional debe alentar a las partes a que reanuden las negociaciones con este fin, que debe lograrse mediante la adopción de un acuerdo de paz duradera y viable que garantice un Estado palestino de pleno derecho al lado de Israel, dentro de unas fronteras reconocidas internacionalmente. El Gobierno de Sudáfrica apoya firmemente los llamamientos para que 2017 sea declarado Año Internacional para Poner Fin a la Ocupación Israelí. Ello ayudaría a preservar la solución biestatal y a conseguir una seguridad duradera para Israel y Palestina.
- 10. El Sr. Ben Sliman (Túnez) dice que los desafíos en el plano operacional y la actual crisis de la región ejercen una presión cada vez mayor sobre los servicios prestados por el OOPS. Y esto se añade a las persistentes limitaciones financieras y a las duras medidas impuestas por las autoridades israelíes. La vida de los refugiados de Palestina sigue viéndose gravemente afectada por la brutal ocupación israelí. Más de una cuarta parte de los refugiados palestinos viven en la pobreza y están en situación de desempleo, por lo que necesitan asistencia humanitaria urgentemente. Además, medio millón de niños en edad escolar necesitan una educación de calidad.
- 11. El preocupante bloqueo de Gaza, que dura ya diez años y constituye un castigo colectivo, es una violación flagrante del derecho internacional humanitario. En Gaza se sigue dificultando el acceso de la población a la ayuda humanitaria, la atención sanitaria básica y los materiales de reconstrucción, lo que impide la recuperación económica y social. Casi la mitad de los hogares de Gaza carece de seguridad alimentaria o de acceso regular a agua potable y electricidad.
- 12. La ocupación de Israel, las duras condiciones de vida que impone y su denegación del derecho fundamental del pueblo palestino a la libre

16-19216 **3/17**

determinación, constituyen el problema central de la cuestión de Palestina. Ha llegado el momento de que la comunidad internacional, en particular el Consejo de Seguridad, asuma su responsabilidad y ponga fin a la ocupación israelí, sobre todo porque la situación actual amenaza con provocar nuevas tensiones en una región ya plagada de conflictos y sumamente inestable.

- 13. El Sr. Rivero Rosario (Cuba) dice que el OOPS se enfrenta ahora a su peor crisis financiera desde su establecimiento, situación que pone en peligro la existencia de 700 escuelas en el Oriente Medio. Lograr mantener la escolarización de medio millón de niños merece el respeto y la consideración de la comunidad internacional. A pesar de las limitaciones financieras y de las difíciles circunstancias a que se enfrenta, como la restricción de la libertad de circulación y la falta de acceso a determinadas zonas de operaciones, el Organismo sigue logrando resultados muy positivos en materia de educación, salud y protección. Las violaciones de los derechos humanos y de los instrumentos internacionales por parte de las fuerzas militares y de seguridad de Israel deben cesar.
- 14. Cuba desea reafirmar su solidaridad inequívoca con el pueblo palestino y une su voz a quienes instan a que se ponga fin a la prolongada, injusta e ilegal ocupación israelí de los territorios palestinos. Es preciso eliminar de forma incondicional el cruel bloqueo a la Franja de Gaza, posibilitar el libre acceso y tránsito de personas y resolver los difíciles problemas a que se enfrentan los refugiados de Palestina, todo ello conforme a las normas y principios del derecho internacional y a las resoluciones pertinentes de las Naciones Unidas.
- 15. El Gobierno de Cuba mantendrá su apoyo inquebrantable a la lucha del pueblo palestino por su derecho inalienable a la libre determinación y a fundar su propio Estado, independiente y soberano, con las fronteras anteriores a 1967 y con Jerusalén Oriental como su capital.
- 16. La Sra. Ziade (Líbano) manifiesta que no podemos ignorar la prolongada situación de crisis de los refugiados. Hay 5,2 millones de refugiados de Palestina, que representan más del 40% de los refugiados de largo plazo de todo el mundo. Se encuentran dispersos por el Territorio Palestino Ocupado y los países de acogida vecinos y se enfrentan a incertidumbres de índole política, social y

económica. Para ellos, el OOPS sigue siendo un factor estabilizador.

- 17. Durante más de seis decenios, muchos miles de refugiados de Palestina se han beneficiado de los servicios del OOPS, entre otros, servicios educativos y de atención primaria de la salud, servicios sociales y de socorro y mejora de las infraestructuras y los campamentos. Sin embargo, la propia existencia del Organismo y su capacidad de prestación de servicios se ven amenazadas por la insuficiencia crónica de fondos en su presupuesto básico. Su difícil situación financiera se ve agravada por el endurecimiento de las medidas y restricciones impuestas por Israel, que repercute en la calidad de los servicios que presta el Organismo a los 1,3 millones de refugiados sitiados en Gaza y a los 800.000 que viven en la Ribera Occidental.
- 18. La comunidad internacional debe asegurar la estabilidad financiera del presupuesto del OOPS y aumentar la previsibilidad de los recursos del Organismo, con miras a reforzar los servicios que presta a estos refugiados y a restablecer su confianza en el Organismo. El Líbano está dispuesto a seguir trabajando de manera constructiva con los asociados a fin de asegurar un presupuesto financiero solvente que permita al OOPS cumplir su mandato. Solo un Organismo que sea fuerte y fiable podrá aumentar la resiliencia de los refugiados de Palestina a la espera de los nuevos esfuerzos de la comunidad internacional por lograr una paz justa y duradera en el Oriente Medio.
- 19. El Líbano acoge a 400.000 refugiados de Palestina y a 30.000 refugiados palestinos que huyen del conflicto en la República Árabe Siria, que representan casi el 10% de la población. Estos refugiados siguen enfrentándose a múltiples desafíos, como la falta de recursos económicos, servicios de salud mínimos, la interrupción de otros servicios básicos prestados por el OOPS, el hacinamiento de los 12 campamentos de refugiados densamente poblados y la ya frágil esperanza en el proceso de paz o en la solución biestatal. El Líbano ha sido testigo de los graves efectos que la drástica reducción de los servicios del OOPS, consecuencia de sus constantes déficits estructurales y financieros, ha tenido sobre los refugiados de Palestina y sus comunidades de acogida. En este sentido, las autoridades competentes del han trabajado y seguirán Líbano trabajando

estrechamente con el OOPS para atender las necesidades de estos refugiados en plena conformidad con la Constitución y el marco jurídico del Líbano.

- 20. El Líbano ha estado trabajando con representantes palestinos por conducto del Comité de Diálogo Palestino-Libanés para dar respuesta a problemas socioeconómicos y de seguridad. El Líbano, país en el que el reasentamiento es contrario a la Constitución, ha avanzado en este sentido, en particular aprobando una ley para regular el acceso de los palestinos al mercado de trabajo libanés, la mejora de la educación y el fortalecimiento de las medidas de seguridad. Sin embargo, queda mucho por hacer y el Líbano no puede afrontar esta tarea por sí solo.
- 21. Durante la conferencia de donantes celebrada en Londres en febrero, la delegación del Líbano incluyó la reconstrucción del campamento de Nahr-el-Bared en su exposición sobre las necesidades urgentes de infraestructura nacional.
- 22. La oradora desea reiterar que el Líbano aprecia la generosidad de los donantes de la Región de los Estados Árabes, Alemania y la reciente donación de la Unión Europea de 12 millones de euros en octubre. Sin embargo, al Líbano todavía le faltan 120 millones de dólares para alcanzar la cantidad necesaria. Los factores asociados al desplazamiento prolongado pueden desestabilizar su región septentrional. Además, está previsto que el presupuesto para los servicios de socorro en Nahr-el-Bared, que ya se redujo de 18,8 millones de dólares en 2010 a 8,8 millones de dólares en 2014, disminuya a 5,3 millones de dólares, tendencia que resulta inquietante tanto para los refugiados como para el Gobierno libanés y que debe revertirse a fin de satisfacer las crecientes necesidades de los refugiados.
- 23. El Líbano insta una vez más a los donantes a que cubran íntegramente la petición del OOPS de 414 millones de dólares en 2016 para atender las necesidades humanitarias básicas de los refugiados de Palestina que huyen de la crisis siria. Resulta alarmante que solo se haya aportado el 37% de los fondos de dicha petición. El Líbano agradece las contribuciones de los donantes y les alienta a seguir ayudando al Organismo.
- 24. Se necesita urgentemente voluntad política para reanudar el proceso de paz con base en los parámetros

- establecidos en los principios de Madrid, la Iniciativa de Paz Árabe y las resoluciones pertinentes de la Asamblea General, en particular la resolución 194 (III).
- 25. El Sr. Bin Momen (Bangladesh) dice que la sensación de desposesión e injusticia que existe entre los refugiados de Palestina se ve agravada por los reiterados ataques armados, la violencia, la expansión de los asentamientos y otras violaciones de los derechos humanos. No obstante, Bangladesh confía en que el OOPS puede cumplir su mandato en circunstancias propicias y encomia la estrategia de mediano plazo del Organismo para 2016-2021.
- 26. La seguridad del personal del OOPS es motivo de grave preocupación; no hay justificación alguna para el secuestro y asesinato del personal de las Naciones Unidas que presta servicios sobre el terreno. Tampoco hay ninguna excusa para la destrucción indiscriminada de refugios de emergencia, viviendas, escuelas e infraestructuras civiles. La protección del personal de las Naciones Unidas que presta servicios en contextos inestables o complejos debe tener prioridad máxima; Bangladesh insta al Consejo de Seguridad a que siga ocupándose de la cuestión.
- 27. Los refugiados de Palestina que viven en la República Árabe Siria son cada vez más vulnerables y merecen más atención de la comunidad internacional. El orador acoge con satisfacción los esfuerzos del OOPS por cooperar con este país de acogida y con las comunidades de acogida, e insta a todos los interesados a que garanticen el acceso sin trabas y la asistencia del Organismo a los refugiados de Palestina.
- 28. El Organismo, que presta servicios a casi 5,4 millones de refugiados palestinos, necesita recursos suficientes para responder a la creciente necesidad de servicios humanitarios y de emergencia. Sin embargo, se enfrenta a un déficit financiero de unos 74 millones de dólares. El déficit de financiación no debe convertirse en un problema recurrente. Por consiguiente, se insta a los donantes internacionales a que realicen contribuciones más cuantiosas, previsibles y sostenibles.
- 29. El Gobierno de Bangladesh, en cumplimiento de su compromiso con el régimen internacional de protección de los refugiados, seguirá apoyando a los refugiados de Palestina. Tras haber experimentado una

16-19216 5/17

crisis de refugiados a gran escala, Bangladesh empatiza con su sufrimiento. En el año que comienza, que marcará 50 años de ocupación, se insta a los Estados Miembros a que apliquen programas e iniciativas especiales para revertir esta situación. La comunidad internacional debe prestar la debida atención a los derechos y las necesidades de los refugiados de Palestina.

- 30. El Sr. Gunnarsson (Islandia) señala que es una lástima que la Comisión deba volver a centrar su atención en las dificultades financieras del OOPS en lugar de en su buena labor en favor de los refugiados de Palestina en esferas como la educación y la asistencia sanitaria. La comunidad internacional agradece enormemente los esfuerzos del Comisionado General del OOPS y de su equipo y comprende las dificultades a las que se enfrentan diariamente. El horror al que se lleva enfrentando el pueblo de la República Árabe Siria en los últimos cinco años es indescriptible. La situación en Alepo es una tragedia que debe llegar a su fin. El conflicto en este país ha provocado un derramamiento de sangre y la destrucción para los refugiados de Palestina y otros miembros de la sociedad siria, y entre los más afectados hay más de medio millón de palestinos inscritos en el OOPS en este país. Con frecuencia, los refugiados de Palestina tienen menos mecanismos para salir adelante que los refugiados sirios, porque sus opciones para desplazarse legalmente fuera de la República Árabe Siria están muy restringidas.
- 31. El Sr. Mounzer (República Árabe Siria), planteando una cuestión de orden, dice que el tema del programa objeto de debate es el OOPS. El tema en cuestión son los refugiados de Palestina, no Siria o Alepo. El representante de la República Árabe Siria pide que el orador limite sus observaciones al tema del programa.
- 32. **El Presidente** pide al representante de Islandia que limite su exposición al tema del programa.
- 33. El Sr. Gunnarsson (Islandia) afirma que los refugiados de Palestina que han huido del conflicto sirio al Líbano son especialmente vulnerables, habida cuenta de las restricciones fronterizas, su precaria condición jurídica en este país y la escasez de servicios de protección social. Se estima que el 93% de estas personas depende en gran medida del OOPS para recibir los distintos servicios ordinarios y de asistencia

humanitaria, lo cual resulta inaceptable. Como aspecto positivo, cuando 6.000 familias de refugiados palestinos regresaron a sus hogares en Husayniyah, el OOPS pudo reanudar los servicios para ellos: volvió a abrir el centro de salud, el centro comunitario y cuatro escuelas que atienden a más de 3.300 estudiantes, algunos de los cuales habían perdido más de dos años de enseñanza. Aunque estos casos son raros, indican el papel esencial que desempeña el OOPS con respecto a la población de refugiados de Palestina.

- 34. La complejidad del contexto político del Líbano causa dificultades a los refugiados de Palestina que residen allí. La reconstrucción del campamento de Nahr-el-Bared en el Líbano septentrional va muy lenta; aunque han pasado nueve años desde su destrucción, no todos los residentes han podido regresar a él.
- 35. En Gaza, debido al mantenimiento del bloqueo israelí, casi toda la población palestina depende de la ayuda para satisfacer sus necesidades básicas. Hay un límite a lo que el OOPS y otros agentes humanitarios pueden hacer. Islandia se enorgullece de haber podido proporcionar financiación adicional al OOPS en el último año. Aunque la situación financiera del Organismo no es tan grave como en 2015, sigue siendo precaria. Por consiguiente, resulta imprescindible hallar una solución sostenible. La economía de subsistencia no hace sino aumentar el sentimiento de desesperación e inseguridad que sufre el pueblo palestino.
- 36. El OOPS es clave para prevenir los conflictos en la región, y sin él, la situación puede ponerse mucho peor. Hasta que se encuentre una solución justa y duradera para toda la población de refugiados palestinos, el OOPS seguirá siendo necesario. En este sentido, la comunidad internacional debe hacer todo lo posible por cumplir sus obligaciones con los refugiados. El Gobierno islandés ha respaldado y seguirá respaldando al OOPS y alienta a los demás Estados Miembros a que también lo hagan.
- 37. El Sr. Mounzer (República Árabe Siria) dice que la situación de los refugiados de Palestina no es simplemente una catástrofe humanitaria, sino también un problema político, jurídico y ético. Desde 1949, el OOPS ha sido testigo presencial del sufrimiento de los palestinos y objetivo específico de las fuerzas de ocupación israelíes. En el reciente ataque contra Gaza, hubo fallecidos entre el personal del OOPS y las

6/17

escuelas del Organismo fueron destruidas, aunque había refugiados dentro de ellas. Mientras tanto, la comunidad internacional parece incapaz de aplicar la resolución 194 (III) de la Asamblea General y otras resoluciones sobre la ocupación israelí, lo que no hace más que envalentonar a Israel para seguir denegando a los palestinos el derecho de retorno a su hogar.

- 38. Los Estados de acogida que han dado la bienvenida a los refugiados de Palestina merecen también ser reconocidos como Estados donantes, dada la magnitud de la asistencia y los servicios que están llamados a prestar. La República Árabe Siria trata a los refugiados que viven en su territorio como ciudadanos sirios, sin discriminación, hasta el momento en que puedan ejercer su derecho de retorno. Durante una reciente visita a la República Árabe Siria, el Comisionado General expresó su agradecimiento por los servicios prestados al OOPS por el Gobierno sirio.
- 39. La República Árabe Siria no escatima esfuerzos para proteger a los refugiados de Palestina de los ataques de grupos terroristas armados. Los palestinos del campamento de Yarmouk están asediados desde el interior por el Frente Al-Nusra y otros grupos terroristas con reconocidos vínculos extranjeros. En varias ocasiones, el OOPS ha denunciado que no puede prestar asistencia en este campamento porque grupos armados han prohibido la entrada al personal del Organismo. Lo que los terroristas están haciendo a los refugiados de Palestina en la República Árabe Siria forma parte de un complot mayor para dispersarlos a lugares más lejanos e impedir que regresen a sus hogares conforme a las resoluciones internacionales pertinentes.
- 40. Todas las delegaciones presentes debieron extrañarse al escuchar a la representante de las fuerzas de ocupación israelíes expresar "preocupación" por los refugiados de Palestina y por el personal del OOPS en la República Árabe Siria. Como todos saben, la causa principal del sufrimiento palestino es Israel, que, no contento con haber convertido a los palestinos en refugiados, les ataca allá donde han huido, criticando al mismo tiempo al OOPS por prestarles asistencia humanitaria. El OOPS debe seguir prestando esta asistencia en cumplimiento de la resolución 302 (IV) de la Asamblea General, que estableció el Organismo, y de la resolución 194 (III) de la Asamblea General,

que garantiza a los refugiados de Palestina una indemnización y el derecho de retorno.

- 41. La Sra. Krisnamurthi (Indonesia) dice que su Gobierno siempre ha sido partidario de la labor del OOPS, que ha resultado inestimable para tantos refugiados desde su creación en 1949. En este sentido, la crisis financiera que azota al Organismo es profundamente preocupante. Al tiempo que el número de refugiados inscritos sigue creciendo, los recursos con que cuenta el Organismo han disminuido de manera alarmante. El actual déficit de financiación de 74 millones de dólares pone en peligro la capacidad del OOPS para mantener sus operaciones hasta finales de este año. En consonancia con la Declaración de Nueva York para los Refugiados y los Migrantes, Indonesia alienta al apoyo procedente de una mayor variedad de donantes, con menos asignación de fondos para fines específicos y más fondos plurianuales, a fin de salvar esa brecha. En este sentido, la delegación de Indonesia acoge con beneplácito la creciente actuación del Banco Mundial y los bancos multilaterales de desarrollo y las mejoras en el acceso de las comunidades afectadas a la financiación para el desarrollo en condiciones favorables, así como el apoyo del sector privado, los países de acogida y la sociedad civil a las comunidades de refugiados.
- 42. Atacar la causa fundamental desplazamientos, a saber, la continuada ocupación de Palestina por parte de Israel, es esencial para resolver el problema de los refugiados. No es realista debatir la cuestión de los refugiados de forma separada al derecho de retorno cuando acabe el conflicto. El asentamiento cada vez más agresivo e intensivo en el Territorio Palestino Ocupado hace que la cuestión de Palestina amenace con convertirse en un problema permanente. En sus informes al Consejo de Seguridad, el Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Proceso de Paz del Oriente Medio y el Secretario General Adjunto de Asuntos Humanitarios y Coordinador del Socorro de Emergencia han hecho hincapié en que el establecimiento de un Estado palestino ayudaría a resolver las preocupaciones de Israel en materia de seguridad y produciría grandes beneficios para ambas partes del conflicto, así como para toda la región. Los Estados Miembros no deben perder de vista la cuestión de los refugiados palestinos entre los demás conflictos actuales. Al contrario, deben

16-19216 7/17

encarar las causas del problema para no tener que bregar con las consecuencias.

- 43. El Sr. Sobral Duarte (Brasil) manifiesta que su delegación sigue reconociendo la función vital que desempeña el OOPS en la prestación de asistencia humanitaria a los refugiados de Palestina en el Oriente Medio. Pero, lamentablemente, el Organismo sigue bajo presión y no se han logrado progresos tangibles hacia la solución biestatal.
- 44. La reciente ola de tensión y violencia entre israelíes y palestinos, la expansión de los asentamientos israelíes en el Territorio Palestino Ocupado, incluida Jerusalén Oriental, y las persistentes restricciones a las actividades económicas y humanitarias en Gaza agravan las dificultades a que se enfrenta el Organismo. Mientras tanto, la agudización del conflicto en la República Árabe Siria ha obligado a miles de refugiados de Palestina que gozan allí de seguridad a buscar refugio en algún otro lugar de la región y fuera de ella, como por ejemplo en el Brasil. En este terrible contexto, los esfuerzos del OOPS merecen el apoyo rotundo de las Naciones Unidas y sus Estados Miembros.
- 45. La crisis financiera sin precedentes que afecta al OOPS es motivo de profunda preocupación. El Organismo necesita financiación suficiente para llevar a cabo sus actividades con eficacia y de forma previsible. Para ello, una mayor proporción de la financiación del OOPS, en especial para los proyectos sustantivos, debe provenir del presupuesto ordinario de las Naciones Unidas. La secretaría de la Comisión Asesora del OOPS debe esforzarse por lograr una mayor eficiencia en la preparación de los informes periódicos y en la distribución de los proyectos de decisión para que el Organismo pueda ser aún más eficaz en sus actividades cotidianas. En los últimos años, el Gobierno del Brasil ha aumentado su cooperación con el OOPS a través de contribuciones financieras voluntarias y ayuda alimentaria, así como de iniciativas bilaterales y multilaterales, como los proyectos médicos llevados a cabo en Gaza por el Fondo de la India, el Brasil y Sudáfrica para el alivio de la pobreza y el hambre.
- 46. Los proyectos de resolución que aprobará la Asamblea General prorrogarán el mandato del OOPS hasta junio de 2020. La delegación del Brasil espera que la renovación del mandato del Organismo, que

- nunca estuvo destinado a ser un elemento permanente de la Organización, no sea necesaria en el futuro. La comunidad internacional debe garantizar que los palestinos tengan un Estado independiente, libre y viable en el que vivir y que ya no tengan que depender de la asistencia internacional para cubrir sus necesidades básicas. La comunidad internacional debe trabajar por una solución pacífica del conflicto israelopalestino y hacer realidad la solución biestatal.
- 47. La Sra. Özgür (Turquía) dice que el OOPS está sujeto a una presión cada vez mayor debido al aumento de la población de refugiados y al empeoramiento de sus condiciones de vida, que se agrava por los complejos acontecimientos regionales. El OOPS sigue estando en peligro por la insuficiencia de recursos. A pesar de las medidas adoptadas en los últimos años para garantizar la financiación sostenida y previsible de los servicios esenciales que presta el Organismo, todavía queda mucho por hacer para reforzar su estabilidad financiera. Turquía, que preside el Grupo de Trabajo sobre la Financiación del OOPS, desea proponer un cambio de planteamiento de las finanzas del Organismo que incluya, por ejemplo, compromisos financieros a largo plazo por parte de los Estados Miembros, una financiación innovadora y la ampliación de la base de donantes del OOPS. Alienta enérgicamente a la comunidad internacional a que cumpla sus promesas de contribución y a que redoble sus esfuerzos para que el OOPS pueda responder eficazmente a las necesidades de los refugiados de Palestina.
- 48. Turquía aportó 1,5 millones de dólares en efectivo al OOPS en 2016 y desde 2011 ha contribuido con 59.000 toneladas de harina, por valor de otros 27,4 millones de dólares. El país seguirá realizando estas aportaciones.
- 49. Turquía ocupará la Vicepresidencia de la Comisión Asesora en julio de 2017 y la Presidencia en 2018. En estas funciones, seguirá insistiendo en la necesidad de dotar al OOPS de financiación suficiente, sostenible y previsible. Turquía espera con interés la próxima visita del Comisionado General. Y mantendrá su solidaridad con los refugiados de Palestina, así como su apoyo a la labor del OOPS en la región.
- 50. **El Sr. Al Neama** (Qatar) señala que, hasta que las partes del conflicto árabe-israelí lleguen a un acuerdo definitivo que incluya el derecho de retorno de

8/17

conformidad con el derecho internacional y las resoluciones pertinentes de las Naciones Unidas, en particular la resolución 194 (III) de la Asamblea General, la comunidad internacional seguirá teniendo la obligación jurídica y humanitaria de prestar asistencia a los refugiados de Palestina. Los servicios prestados por el OOPS cubren, al menos, las necesidades mínimas esenciales de asistencia sanitaria, educación, alimentación, vivienda, servicios sociales y protección frente a la escalada de la violencia en la Ribera Occidental y el asedio impuesto a Gaza. La carga que representa la reciente inestabilidad de la región no hace sino aumentar el crónico déficit de financiación en el presupuesto por programas del OOPS, por lo que el uso eficiente de los recursos es más importante que nunca. El orador encomia al OOPS por seguir el marco establecido en su estrategia de mediano plazo para 2010-2015, manteniendo al mismo tiempo una alta calidad de los servicios.

- 51. Qatar ha abonado ya los primeros tres plazos de la promesa de contribuir con 5 millones de dólares en un período de cinco años, que realizó en 2013 en la Reunión Ministerial de Alto Nivel sobre la Sostenibilidad Financiera del OOPS. También cumplirá las promesas de contribución realizadas en 2014 en la Conferencia Internacional de El Cairo sobre Palestina y la Reconstrucción de Gaza. El orador encomia a los gobiernos y a las instituciones donantes que han aumentado su nivel de apoyo y expresa el reconocimiento de su delegación por el personal del OOPS, que desarrolla sus funciones en circunstancias extremadamente difíciles.
- 52. El Sr. Salih (Sudán) dice que el informe del Comisionado General ha demostrado la forma en que la ocupación afecta prácticamente a todos los aspectos de la vida cotidiana de los habitantes de los campamentos del Territorio Palestino Ocupado. La pobreza y la desesperación se han visto agravadas por el empeoramiento de la situación en la República Árabe Siria. La manera más eficaz de reducir la dependencia del OOPS sería levantar el asedio de inmediato y permitir la libre circulación de personas y bienes, necesaria para la reconstrucción. Lamentablemente, la Potencia ocupante no solo persiste en asediar a los habitantes de Gaza, sino también en impedir la circulación del personal del OOPS, en clara violación de la Convención sobre

Prerrogativas e Inmunidades de los Organismos Especializados.

- 53. El OOPS seguirá desempeñando una función esencial hasta que las partes en conflicto acuerden una solución permanente que incluya el derecho de retorno y una indemnización justa conforme a lo dispuesto en la resolución 194 (III) de la Asamblea General. Mientras tanto, el Organismo trabaja en circunstancias difíciles y con graves limitaciones financieras. El déficit de financiación amenaza con obstaculizar que los 30.000 miembros del personal del Organismo cumplan sus responsabilidades para con unos 5 millones de refugiados. El orador recuerda a las delegaciones el párrafo 86 de la Declaración de Nueva York para los Refugiados y los Migrantes que figura en la primera resolución aprobada por la Asamblea General en el actual período de sesiones, que establece que las entidades de las Naciones Unidas como la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados, el OOPS y otras organizaciones competentes necesitan fondos suficientes para poder llevar a cabo sus actividades con eficacia y previsibilidad.
- 54. El Sr. Aoki (Japón) destaca que la función del OOPS es más importante que nunca, habida cuenta de las condiciones cada vez más graves a que se enfrentan los refugiados de Palestina por causa de los conflictos en Gaza y la República Árabe Siria. El Gobierno japonés ha anunciado este año dos paquetes de asistencia multianuales: uno de 6.000 millones de dólares, que incluirá creación de capacidad para 20.000 personas en el Oriente Medio y Norte de África, y un paquete de 2.800 millones de dólares en apoyo de las necesidades humanitarias y la autosuficiencia de los refugiados y los migrantes, así como de los países y las comunidades de acogida. Además, destacó la importancia de atender las necesidades inmediatas y de largo plazo de los refugiados y las personas desplazadas en Declaración de los Dirigentes de la Cumbre de Ise-Shima del Grupo de los Siete, organizada en mayo por el Japón.
- 55. El Japón, aunque lleva contribuyendo a la labor del OOPS durante mucho tiempo, ha hecho sus mayores contribuciones al Organismo en los últimos dos años. El Japón consideró muy grata la visita del Comisionado General para intercambiar opiniones con

16-19216 **9/17**

altos funcionarios, el sector privado, los medios de comunicación y las organizaciones no gubernamentales japonesas que trabajan en Palestina. La comunidad internacional no debe olvidar el sufrimiento de los refugiados de Palestina. El Gobierno del Japón desea seguir contribuyendo a la labor del OOPS mientras la comunidad internacional intenta lograr una solución duradera para este problema.

- 56. La Sra. Abdullah (Malasia) dice que el mantenimiento de los servicios esenciales que el Organismo presta a los refugiados de Palestina a pesar de las difíciles circunstancias es digno de encomio. Irónicamente, sin embargo, mientras la comunidad y los organismos internacionales tratan de hacer más o realizan interminables propuestas sobre las esferas prioritarias, sigue sin resolverse la causa fundamental del conflicto: la prolongada y represiva ocupación militar.
- 57. El OOPS es más necesario que nunca, en vista de la creciente inestabilidad de la región y del aumento de la violencia, la marginación y la pobreza que siguen afectando a los refugiados de Palestina. El Organismo ha demostrado una gran creatividad en sus programas para que los refugiados de Palestina puedan reconstruir sus vidas. Estos programas incluyen comunicaciones con las comunidades, lo que, mediante una campaña de promoción y una amplia vinculación con la comunidad de refugiados, demuestra cómo un mayor acceso de los refugiados palestinos a la información puede asegurar que su voz se haga oír.
- 58. La cuestión de la condición jurídica de los refugiados de Palestina en Jordania, la República Árabe Siria, la Ribera Occidental y la Franja de Gaza, que no se ha abordado desde que el Comisionado General la planteó por primera vez en 2008, merece la atención de la comunidad internacional. Aunque esta cuestión sigue preocupando a su Malasia considera alentadores los fructíferos esfuerzos OOPS, como la educación de más 500.000 niños, la realización de 9,1 millones de consultas de atención primaria de la salud, la asistencia mediante la red de protección social y la concesión de préstamos de microfinanciación a más de 38.000 personas. El Organismo ha hecho también meritorias reformas en sus programas básicos en las esferas de la educación, la gestión de la salud y la igualdad de género.

- Malasia cree firmemente en la inviolabilidad del entorno escolar, en particular de las escuelas de niños desplazados que han sufrido traumas psicológicos. Las escuelas deben proporcionar cobijo a los niños refugiados de Palestina y no poner en peligro su capacidad de aprovechar plenamente los beneficios de la educación. Por consiguiente, la oradora celebra que el Organismo aplique las recomendaciones formuladas por la Junta de Investigación de las Naciones Unidas en 2015 con el fin de exigir cuentas a los responsables de los siete incidentes en que las escuelas del OOPS en Gaza resultaron alcanzadas por proyectiles u otras municiones entre el 8 de julio y el 26 de agosto de 2014. Su delegación acoge también con agrado el compromiso contraído por Jordania, el Líbano y el Estado de Palestina de hacer suya la Declaración sobre Escuelas Seguras. Las Directrices para Prevenir el Uso Militar de Escuelas y Universidades durante Conflictos Armados podrían combinarse con la protección adicional ya existente en un marco jurídico expreso que garantice en todo momento la inviolabilidad de los centros escolares del OOPS. Se debe fomentar la cooperación constante entre los Estados Miembros y el OOPS en este ámbito.
- 60. En conclusión, la delegación de Malasia encomia al OOPS por sus esfuerzos para ampliar su base de donantes, entre otras cosas, mediante el fortalecimiento de las relaciones con los Estados donantes bilaterales, la colaboración con los asociados del sector privado y el mantenimiento de los lazos con las economías emergentes.
- 61. El Sr. Yardley (Australia) dice que el empeoramiento de la situación en la región ha hecho que los refugiados dependan cada vez más del OOPS. El orador felicita al Organismo por seguir trabajando en un entorno difícil y por mantener su compromiso con la reconstrucción de Gaza. También reconoce el compromiso del nuevo Comisionado General de reducir el déficit operacional. Sin embargo, el déficit presupuestario de 74 millones de dólares previsto para 2016 pone en peligro la viabilidad del Organismo. El orador insta al OOPS a que amplie su base de donantes para poder depender menos del grupo principal de donantes tradicionales. Como la neutralidad es uno de los activos más importantes del Organismo, su marco neutralidad, elaborado recientemente, procedimientos operativos estándar y la creación de

puestos de oficial de apoyo operacional son cruciales para el fortalecimiento de la rendición de cuentas.

- 62. Australia ha contribuido a la labor del OOPS todos los años desde 1951, y desde 2011 ha proporcionado 106 millones de dólares contribuciones básicas y fondos de emergencia. En una evaluación del desempeño del Organismo realizada a principios de 2016, el Gobierno australiano concluyó que el OOPS era un asociado eficaz para la prestación de servicios esenciales y que mostraba el compromiso de emprender las reformas necesarias. En septiembre, Australia abonó el primer plazo de un pago adicional de 80 millones de dólares para el período 2016-2020. El orador espera que el Organismo siga repercutiendo de forma positiva en la vida de los palestinos y actuando como factor estabilizador en toda la región. Ahora bien, un futuro mejor para los refugiados de Palestina debe basarse en última instancia en una solución política consistente en dos Estados, Israel y Palestina, que vivan uno junto al otro en paz y con seguridad, dentro de unas fronteras reconocidas internacionalmente.
- 63. El Sr. Al-Zayani (Bahrein) manifiesta que, en sus respectivas cartas de envío adjuntas al informe del Comisionado General, el Comisionado General observó un profundo sentimiento de desesperación e inseguridad general en la comunidad de refugiados de Palestina, y la Presidencia de la Comisión Asesora del OOPS expresó su preocupación por la creciente inestabilidad en la región, el grave aumento de la violencia en la Ribera Occidental y el número de continuos heridos y muertos que se mencionan en el informe. El desplazamiento forzado, la demolición de viviendas, la construcción del muro de separación y el cierre de Gaza siguen persistiendo con impunidad, lo que infringe la prohibición de castigos colectivos establecida en el artículo 33 del Convenio de Ginebra relativo a la Protección debida a las Personas Civiles en Tiempo de Guerra. Las actividades de asentamiento siguen también adelante, en violación de la prohibición establecida en el artículo 49 de dicho Convenio a cualquier Potencia ocupante de deportar o trasladar una parte de su propia población civil al territorio por ella ocupado. Además, Israel sigue destruyendo viviendas en Jerusalén forzando sus y propietarios al desplazamiento, en violación de la resolución 478 (1980) del Consejo de Seguridad.

- 64. El hecho de que el OOPS esté consiguiendo trabajar en circunstancias difíciles atestigua el éxito de las reformas administrativas emprendidas por el Organismo. El orador encomia al Grupo de Trabajo sobre la Financiación del OOPS por su segunda estrategia de movilización de recursos para el período 2016-2018 y por su estrategia de mediano plazo para el período 2016-2021. No obstante, superar el déficit presupuestario sin reducir los servicios exigirá un constante apoyo financiero y también de orden moral. El OOPS seguirá siendo un elemento permanente hasta que se aborden las raíces políticas del problema de Palestina y los palestinos puedan ejercer su derecho de retorno de conformidad con lo dispuesto en el párrafo 11 de la resolución 194 (III) de la Asamblea General.
- 65. El Sr. Bouassila (Argelia) dice que su delegación aprecia los esfuerzos del OOPS para proporcionar al menos unos niveles mínimos de educación, asistencia sanitaria y vivienda a millones de refugiados. El asedio de Gaza, la represión violenta en la Ribera Occidental, las restricciones a la circulación de personas y bienes, el desplazamiento forzado, la demolición de viviendas y otras flagrantes violaciones perpetradas por las autoridades de ocupación no solo agravan la desesperación y la frustración de los refugiados de Palestina, sino también la carga que soporta el OOPS.
- 66. La delegación de Argelia insta a la comunidad internacional a hacer cuanto sea necesario para cubrir el déficit presupuestario del Organismo y a encontrar soluciones nuevas que garanticen su futuro financiero. orador encomia la segunda estrategia de movilización de recursos del OOPS para el período 2016-2018 y su estrategia de mediano plazo para el período 2016-2021. Sin embargo, a largo plazo, el problema de los refugiados solo puede resolverse mediante una solución justa del conflicto que incluya el derecho de retorno. El orador condena la política de asentamientos de Israel, que supone una creación deliberada de hechos consumados con la intención de socavar la solución biestatal prevista en la Iniciativa de Paz Árabe, e insta a la comunidad internacional a que redoble sus esfuerzos encaminados a crear un Estado palestino independiente que ejerza pleno control sobre sus recursos naturales, con Jerusalén Oriental como su capital.
- 67. El Sr. Drobnjak (Croacia) vuelve a ocupar la Presidencia.

11/17 **11/17**

- 68. El Sr. Agasandyan (Federación de Rusia) dice que los recientes acontecimientos ocurridos en el Oriente Medio han convertido a muchos palestinos en refugiados por segunda o tercera vez. Observando que la carga de atender a los refugiados recae en gran medida en el OOPS, el orador expresa su reconocimiento por la labor del personal del Organismo a la hora de impartir educación, proporcionar asistencia sanitaria y prestar servicios sociales a los millones de personas que se encuentran a merced del conflicto israelo-palestino y otros disturbios que azotan la región. La Federación de Rusia realizó contribuciones al presupuesto del Organismo en 2013 y en 2015, y ha pedido reiteradamente que el OOPS cuente con financiación suficiente en los órganos administrativos y presupuestarios de la Asamblea General. La Federación proporcionó también asistencia directa al Estado de Palestina y a los refugiados de Palestina en la República Árabe Siria, y ha concedido cientos de becas para que niños palestinos puedan estudiar en la Federación de Rusia.
- 69. El personal del OOPS en el Territorio Palestino Ocupado trabaja en un entorno peligroso donde el conflicto puede estallar en cualquier momento. Recientemente, ha prestado también indispensables a los refugiados de Palestina en la República Árabe Siria, en particular en el campamento de Yarmouk, ocupado por terroristas. A diferencia de otros organismos internacionales y a pesar de las presiones externas, el OOPS ha mantenido su neutralidad a lo largo de los años. Hasta que se logre una solución justa del conflicto israelo-palestino, es imprescindible que el Organismo continúe su labor. Como miembro permanente del Consejo de Seguridad y miembro del Cuarteto del Oriente Medio, la Federación de Rusia seguirá trabajando en favor de una solución biestatal. El orador pide que se utilice en mayor medida el potencial de mediación del Cuarteto, que en julio publicó un informe que contiene recomendaciones para superar el estancamiento en el proceso de paz.
- 70. El Sr. Al-Mouallimi (Arabia Saudita) dice que la Arabia Saudita se enorgullece de ocupar el primer lugar en la lista de donantes del OOPS, junto con los Estados Unidos, la Unión Europea y el Reino Unido. Solo en 2016, el Fondo Saudita para el desarrollo económico donó aproximadamente 100 millones de

- dólares, incluidos 59 millones de dólares para proyectos de salud, educación y vivienda en Gaza, la Ribera Occidental y Jordania. El Fondo ha firmado además un memorando de entendimiento que proporcionará 32 millones de dólares para la reconstrucción de más de 5.000 viviendas destruidas en el ataque israelí de 2014 contra Gaza, dando prioridad a los hogares encabezados por mujeres. También ha donado 10 millones de dólares para la construcción de un centro en Rafah, al sur de la Franja de Gaza, que al OOPS como base principal aprovisionamiento y almacenamiento. Este último proyecto forma parte de un paquete de 62 millones de dólares que se acordó con el OOPS en mayo de 2015. La Arabia Saudita ha proporcionado además cerca de 2 millones de dólares para la construcción de un centro de salud en el campamento Aqabat Jabr en el valle del Jordán, que se inauguró en octubre.
- 71. El Reino de la Arabia Saudita lidera también la prestación de apoyo a la labor del OOPS en favor de los refugiados de Palestina en otras zonas del Oriente Medio. La educación y las oportunidades de empleo que brinda el Organismo constituyen la primera línea defensiva contra las ideologías extremistas. El OOPS ha sido testigo de 70 años de catástrofe, 50 años de ocupación y 10 años de asedio de Gaza. Teniendo en cuenta este sufrimiento continuo, es perturbador escuchar al Comisionado General advertir que el crónico déficit presupuestario está poniendo en peligro la capacidad del Organismo para atender a las necesidades humanitarias. El orador encomia las medidas adoptadas para reducir los gastos administrativos manteniendo al mismo tiempo la calidad de los servicios y acoge con satisfacción las recomendaciones del informe del Grupo de Trabajo sobre la Financiación del OOPS. La delegación de la Arabia Saudita reitera su llamamiento a los Estados y a las instituciones donantes para que aumenten sus aportaciones e insta a las Naciones Unidas a que faciliten el acceso del OOPS a otras fuentes de financiación.
- 72. El Reino seguirá apoyando al OOPS en sus esfuerzos por aliviar el sufrimiento del pueblo palestino hasta que los refugiados puedan regresar a sus hogares y recibir una indemnización de conformidad con lo dispuesto en la resolución 194 (III) de la Asamblea General. La tragedia del pueblo palestino no terminará mientras Israel siga ocupando

territorios árabes, violando el derecho internacional y persistiendo en sus políticas ilegales de asentamiento. Contrariamente a lo expresado por la representante de Israel, el derecho de retorno no es una quimera, sino un derecho inalienable. El orador pide que se aborden las raíces del problema mediante la retirada de Israel a las fronteras de 4 de junio de 1967 y el establecimiento de un Estado de Palestina independiente con Jerusalén como su capital.

- 73. El Sr. Carroll (Observador de la Santa Sede) dice que el OOPS trabaja en territorios que son parte, históricamente, del ancestral corazón de la cristiandad. Los cristianos de la región, cuyo número se ha reducido considerablemente, se encuentran entre los refugiados y desplazados internos que buscan la paz y la seguridad en el extranjero.
- 74. Al igual que el OOPS, diversas entidades y organizaciones de la Iglesia Católica proporcionan educación, asistencia sanitaria y servicios sociales a los refugiados y a los desplazados internos. Estos servicios, que incluyen programas educativos para niños y adultos y rehabilitación física y mental para las personas traumatizadas por el incesante conflicto, se brindan a todo aquel que los necesita, independientemente de su credo. Los generosos donantes vinculados a la Iglesia Católica en todo el mundo hacen posible estas actividades. La labor de la Santa Sede en la región, al igual que la del OOPS, depende de los donantes.
- 75. Jerusalén es el patrimonio espiritual de las tres religiones monoteístas: el judaísmo, el cristianismo y el islamismo. En este contexto, la Santa Sede renueva su apoyo a una solución integral, justa y duradera para la cuestión de la ciudad de Jerusalén. Esta solución debe, entre otras cosas, garantizar la libertad de religión y conciencia de todos sus habitantes, así como el acceso libre, seguro y sin trabas a los lugares sagrados por parte de los fieles de cualquier religión y nacionalidad.
- 76. A diario se cometen crímenes atroces contra las poblaciones de refugiados, que afectan a sus centros educativos y de salud y a las infraestructuras civiles esenciales. El asedio y los bombardeos están obligando a los refugiados de Palestina en la República Árabe Siria a volver a huir, porque sus campamentos son ahora objetivo de la acción militar.

- 77. El Líbano y Jordania mantienen una colaboración permanente con el OOPS; junto con otros países de la región, se enfrentan heroicamente a la afluencia de refugiados procedentes del Iraq y de la República Árabe Siria. El Líbano necesita desesperadamente la atención y el apoyo de la comunidad internacional para estabilizar sus instituciones, proteger a sus ciudadanos y atender a millones de refugiados. De igual modo, Jordania necesita asistencia internacional para atender a los millones de refugiados que se encuentran en su territorio, garantizar la seguridad y la cohesión social de su propio pueblo y defenderse de los intentos de los grupos terroristas y extremistas por empujar a Jordania a la violencia que impera en la región.
- 78. El establecimiento de la paz y el diálogo sustantivo, con inclusión de negociaciones bilaterales, debe sustituir a la contraproducente falta de lógica de la violencia y la guerra en el Oriente Medio. Las soluciones militares y el apoyo a los Estados clientes o a los agentes no estatales por parte de las naciones industrializadas del mundo solo han servido para aumentar el número de bajas civiles. El acceso de los refugiados y los desplazados internos a la asistencia humanitaria debe sustituir a la afluencia de armas que, procedentes de todo el mundo, inundan la región. La comunidad internacional no debe abandonar nunca la esperanza de que la paz finalmente llegue a esta tierra trascendental y sagrada.

Declaraciones formuladas en ejercicio del derecho de réplica

79. La Sra. Radwan (Arabia Saudita), en ejercicio del derecho de réplica, lamenta tener que volver a hacer uso de la palabra, pero se siente obligada a expresar la consternación y la sorpresa de su delegación por la referencia hecha a su país por la representante del Ecuador en la 21ª sesión de la Comisión. Muchos funcionarios del OOPS han elogiado las generosas aportaciones realizadas por el Reino de la Arabia Saudita al Organismo y a una serie de proyectos del Organismo en esferas que abarcan desde las infraestructuras hasta la vivienda y la educación. La Arabia Saudita tiene un largo historial de fructífera cooperación con el OOPS. La oradora insta a la representante del Ecuador a que examine los hechos y solo puede pensar que la declaración acerca de la Arabia Saudita se ha realizado por error.

16-19216 13/17

- 80. La Sra. Abdelhady-Nasser (Observadora del Estado de Palestina) dice que su delegación lamenta la persistente denegación por parte de Israel de los derechos de los refugiados de Palestina, en particular del derecho de retorno, que se aplica a todos los refugiados en virtud del derecho internacional y de la Declaración de Nueva York para los Refugiados y los Migrantes adoptada recientemente por los líderes mundiales. Este derecho no es un anacronismo, ni un derecho que pueda ser disfrutado por algunos grupos pero no por otros basándose en políticas que van desde la distorsión y la irracionalidad hasta la flagrante discriminación e ilegalidad. La oradora se pregunta cómo un Estado que se aferra a un pasado que se remonta a más de 3.000 años para justificar todos sus actos, sin importar lo ilegales o crueles que sean, puede negar el pasado de menos de 70 años del pueblo palestino y justificar el desarraigo de los palestinos de su patria ancestral y la denegación de su derecho de retorno para vivir en paz con sus vecinos, como exige la resolución 194 (III) de la Asamblea General, reafirmada por abrumador consenso y por el derecho internacional.
- 81. Las decisiones, políticas y prácticas encaminadas a la pureza demográfica no tienen fundamento en el derecho internacional ni cabida en un mundo civilizado; estas políticas, que están jurídica, moral y éticamente abocadas al fracaso, nunca generarán paz ni convivencia. Por ingenioso que sea un argumento, una injusticia no puede disfrazarse ni calificarse de otra cosa que no sea una injusticia, y solo la justicia puede remediarla, no las palabras vacías y, desde luego, no más violaciones. Israel debe afrontar el hecho de que la expulsión, el desarraigo y el asesinato en masa de civiles palestinos en 1948, reconocido historiadores israelíes y de otros países como un acto deliberado de limpieza étnica, fue una grave injusticia.
- 82. El rechazo y el desprecio por símbolos como la llave del hogar, valorados profundamente por los refugiados de Palestina, el hecho de equiparar a los refugiados de Palestina con la enseñanza de la intolerancia y el odio y acusar al OOPS de parcialidad a este respecto demuestran la retórica ilógica y de rechazo que Israel sigue promoviendo sobre la cuestión. Además, la afirmación de que el pueblo y los dirigentes palestinos no quieren la paz es completamente falsa. La oradora se pregunta cuánto más deben estar dispuestos a aceptar y cuánto

- sufrimiento más deben soportar pacientemente y en silencio hasta que el Gobierno israelí admita el compromiso de Palestina con una solución justa y pacífica y, en particular, el reconocimiento de Palestina desde hace más de dos decenios del Estado de Israel y de su derecho a existir, reconocimiento que nunca ha encontrado reciprocidad por parte de Israel. La continua propagación por parte de Israel de dichas afirmaciones falsas demuestran mala intención y una elusión de los hechos, así como la falta de voluntad del Gobierno israelí de firmar la paz basada en la justicia y los derechos a que el Estado de Palestina se ha comprometido abiertamente de conformidad con el derecho internacional y la Iniciativa de Paz Árabe, que pide una solución justa y convenida de la cuestión de los refugiados de Palestina sobre la base de la resolución 194 (III) de la Asamblea General. Ya es hora de que Israel haga lo propio y abra las puertas a una paz justa y duradera y a un futuro mejor para los niños palestinos e israelíes, que el OOPS y la comunidad internacional se esfuerzan unidos por lograr. Para concluir, la oradora dice que el Estado de Palestina desea expresar su profundo agradecimiento por todas las aportaciones, grandes y pequeñas, y por todas las expresiones de solidaridad con el pueblo palestino.
- 83. La Sra. Horsandi (Israel) manifiesta su incredulidad por que el representante sirio haya tenido el atrevimiento de culpar a Israel por la situación de los refugiados de Palestina en la República Árabe Siria. Según el propio Comisionado General del OOPS, hay funcionarios del Organismo que han desaparecido o detenidos, secuestrados o supuestamente detenidos en la República Árabe Siria, y las autoridades sirias han denegado al personal del OOPS el acceso a estos funcionarios detenidos. La oradora recuerda que el Gobierno sirio ha participado en la matanza sistemática de su propio pueblo y que está dejando morir de hambre a la comunidad palestina que vive en el campamento de refugiados de Yarmouk.
- 84. En cuanto a la Junta de Investigación, que varios representantes han mencionado, la oradora señala que el Secretario General expresó su consternación por el uso de escuelas de las Naciones Unidas por parte de Hamás para ocultar sus armas, así como por las actividades hostiles de este grupo contra civiles israelíes desde el interior de los locales de las Naciones Unidas o en sus inmediaciones, poniendo así en peligro la vida de civiles al utilizarlos como escudos humanos.

La representante de Israel reitera el llamamiento de su Gobierno a la reanudación de las negociaciones, que los dirigentes palestinos, lamentablemente, han rechazado en varias ocasiones. La negociación directa es la única forma de lograr una solución biestatal para dos pueblos que vivan uno junto al otro en paz y con seguridad.

- 85. La Sra. Pereira (Ecuador), respondiendo a las observaciones formuladas por la representante de la Arabia Saudita, manifiesta que desea pedir disculpas por el error y aclarar el malentendido que se ha producido. La delegación del Ecuador debería haberse referido al párrafo 47 del informe del Comisionado General sobre el hecho de que el Organismo siga abonando impuestos y otras tasas aeroportuarias, en contravención de lo dispuesto en el acuerdo concertado entre las Naciones Unidas y el Gobierno de la República Árabe Siria en 1948. En lugar de ello, el Ecuador formuló sus observaciones en el contexto de la Convención de Viena sobre Relaciones Diplomáticas y otros acuerdos que conceden protección e inmunidades a los organismos de las Naciones Unidas para el desarrollo de su labor. El Ecuador reconoce el apoyo proporcionado al OOPS por la Arabia Saudita.
- 86. El Sr. Mounzer (República Árabe Siria), en ejercicio del derecho de réplica, dice que la hipocresía de las declaraciones realizadas por la representante de Israel no constituyen ninguna sorpresa. El orador desea recordar a la representante, ya que llora por los pobres palestinos y por el personal del OOPS, que la responsable de su sufrimiento y del derramamiento de sangre es la Potencia ocupante. Durante su ataque contra Gaza en 2014, Israel asesinó a 11 funcionarios del OOPS, 530 niños palestinos, 302 mujeres, 23 miembros del personal médico y 15 periodistas. Unas 10.870 personas resultaron heridas, entre ellas 2.100 mujeres y 3.300 niños, 1.000 de los cuales quedarán discapacitados de por vida. Los esfuerzos de "reconstrucción" de Israel en Gaza han consistido en 8.210 ataques con cohetes, 15.736 bombardeos de artillería naval y 36.718 ataques de artillería. Estos son los regalos que Israel hace a los niños de Gaza.
- 87. La Sra. Radwan (Arabia Saudita) dice que su delegación agradece la aclaración realizada por la representante del Ecuador, así como la paciencia de dicha delegación y su diligencia.

- 88. El Sr. Krähenbühl (Comisionado General del Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (OOPS)) manifiesta que, aunque agradece las expresiones de condolencia, sería preferible no hacerlas en el contexto de posiciones polarizadas. La pérdida de miembros del personal está siendo objeto de una investigación con los Gobiernos de Israel y de la República Árabe Siria y este hecho es de dominio público.
- 89. El orador expresa su agradecimiento a los gobiernos donantes y de acogida que durante decenios han apoyado al Organismo. Su apoyo y sus aportaciones han hecho posible la ingente labor en materia de desarrollo humano. Los compromisos y las promesas de apoyo realizadas en la sesión en curso son también muy alentadores. El Comisionado General desea, sin embargo, que los palestinos sean reconocidos en los esfuerzos comunes no solo por su inmenso sufrimiento, sino también por sus aptitudes, su capacidad y su motivación.
- 90. El orador hace un llamamiento a la acción internacional, en respuesta a los daños o destrucción del 44% de las escuelas del OOPS durante las incursiones militares solamente en los últimos cinco años. Aunque se ha prestado gran atención a la necesidad de proteger las misiones médicas, las ambulancias y los centros médicos y a su personal, las escuelas requieren con urgencia la misma atención.
- 91. Sigue habiendo problemas de acceso, en especial con respecto a la labor del Organismo en la República Árabe Siria. Este es, sin embargo, un problema que debe tratarse directamente con el Gobierno sirio. El Organismo mantendrá también un diálogo con el Gobierno israelí sobre el mismo tema.
- 92. El reconocimiento de los Estados Miembros es especialmente alentador, puesto que, cuando el Comisionado General presentó su primer informe a la Cuarta Comisión hace dos años, estos hicieron hincapié en la necesidad de realizar reformas en el Organismo con miras a mejorar la eficiencia y recortar gastos. Los Estados Miembros parecen comprender ahora que el OOPS ha adoptado medidas drásticas para dar respuesta a estas inquietudes. Y sin embargo, ahora se enfrenta a una paradoja, destacada por muchos, caracterizada por recurrentes problemas financieros. El orador desea agradecer a los Emiratos Árabes Unidos

15/**17**

su contribución financiera adicional y espera recibir otras aportaciones similares para poder cerrar el año. El Comisionado General espera también que se emprendan iniciativas para garantizar una mayor estabilidad financiera del OOPS, en particular, mediante contribuciones voluntarias y cuotas.

- 93. El OOPS se toma muy en serio la cuestión de la eficiencia. Sin embargo, es preciso recordar que es el único organismo dentro del sistema de las Naciones Unidas en el que al personal de contratación nacional no se le retribuye utilizando como referencia un elemento de comparación internacional. Esto plantea cuestiones de equidad que preocupan seriamente al personal del OOPS. Aunque hay una serie de cuestiones sobre la forma en que el Organismo gestiona su situación financiera que deben ser objeto de debate, el orador entiende el desafío que la situación presenta para sus colegas palestinos, a quienes se pide realizar mayores esfuerzos en términos de gestión financiera.
- 94. El Comisionado General desea responder a una serie de observaciones formuladas el día anterior por la representante de Israel. En primer lugar, es preciso destacar que el término "refugiados" está firmemente asentado en el derecho internacional y en referencia a este no se pueden utilizar comillas. En la resolución 194 (III) de la Asamblea General no se menciona ninguna pretensión de regresar; se declara el derecho de retorno. Sin embargo, el Organismo no tiene el mandato de defender este derecho.
- 95. Pasar el problema de los refugiados de Palestina a la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) requeriría cambios fundamentales en el seno de la Cuarta Comisión, así como un examen del mandato del OOPS. Y lo que es más importante, a diferencia del Organismo, el ACNUR tiene un mandato de reasentamiento, cuestión que, en el contexto de los refugiados de Palestina, es delicada.
- 96. El orador desea también señalar que no debe ponerse en cuestión al portavoz del Comisionado General en su condición de tal. El Comisionado General asume toda la responsabilidad de las declaraciones realizadas por su portavoz, como lo haría con respecto a cualquier otro funcionario del Organismo.

- 97. La representante de Israel, además, comentó que, en los programas de estudio de las escuelas del OOPS, no se enseña a tener en consideración "al otro". Objetivamente, esto es un problema en la mayoría de las zonas de conflicto. En el informe de un estudio titulado "Victims of Our Own Narratives? Portrayal of the 'Other' in Israeli and Palestinian School Books" (¿Víctimas de nuestro propio discurso? Imagen del "otro" en los textos escolares israelíes y palestinos), se señala que en ambos lados del conflicto es difícil describir o reconocer los derechos del "otro". Aproximadamente el 90% de los estudiantes palestinos que se han criado en la Franja de Gaza nunca han salido de ella. Al contrario que sus padres y abuelos, nunca han visto a un israelí. Por este motivo, la única idea que tienen sobre ellos se basa en las intervenciones militares o en las consecuencias del bloqueo. Y, según conversaciones mantenidas con funcionarios israelíes, parece haber una tendencia similar entre los jóvenes israelíes. Muy pocos tienen relación directa con jóvenes palestinos o han conocido alguna vez a alguno. ¿Cómo puede esperarse que esta situación sirva de base a unas mejores relaciones en el futuro o fomente la tolerancia? La comunidad internacional tiene la responsabilidad de hacer frente unido a esta situación. El OOPS, que se toma muy en serio este tema, incluye educación en materia de derechos humanos en los planes de estudio de sus escuelas. Sin embargo, es preciso señalar que el ambiente en la Franja de Gaza no puede propiciar una mayor tolerancia. El orador está dispuesto a entablar un diálogo con Israel sobre esta cuestión.
- 98. En varias ocasiones, el Comisionado General ha preguntado a altos funcionarios militares israelíes si hay alguna prueba de que Hamás u otra facción palestina disparara cohetes en dirección a Israel durante el conflicto de 2014, y la respuesta ha sido siempre negativa. En algunos casos, se dispararon cohetes desde las inmediaciones de las instalaciones del OOPS. Sin embargo, esto no es sorprendente, habida cuenta del paisaje densamente poblado y urbanizado de Gaza. Cabe señalar que, cuando las fuerzas de seguridad israelíes se desplegaron en la Franja de Gaza, algunas de sus unidades militares también dispararon desde las inmediaciones de las instalaciones del OOPS y desde otras instalaciones civiles. Este un hecho de dominio público.

99. En lo que respecta a la defensa de los refugiados, la representante de Israel dio a entender que el OOPS dedica una buena parte de sus recursos a esta actividad. Esta cuestión, que no se ha documentado, debe ser objeto de debate bilateral.

100. Para concluir, es preciso encontrar una solución justa y duradera a la penosa situación de los refugiados de Palestina. La ayuda humanitaria o las iniciativas de desarrollo, por cuantiosas o importantes que sean, no podrán compensar nunca la denegación de los derechos o la dignidad de ninguna comunidad en el mundo. Es muy importante ir más allá de las simples promesas de renovar la adhesión a la solución biestatal; la acción internacional es necesaria para lograr una solución política. Los refugiados de Palestina no pueden depender del OOPS otros 66 años para cubrir sus necesidades inmediatas. El OOPS no tiene un mandato político y, sin embargo, se enfrenta a diario con el costo humano de un problema político no resuelto en el corazón del Oriente Medio. Mientras tanto, el Organismo seguirá cumpliendo su mandato con el apoyo y el aliento de los Estados Miembros.

Se levanta la sesión a las 13.05 horas.

16-19216 **17/17**